



第四届中德经济法比较论坛
— 资本市场和有效（可选择的）争议解决途径发挥作用的条
件

**The 4th Forum on German-Sino Economic Law
Comparison
- Conditions of Function of Capital Market and of
Effective (Alternative) Dispute Solution**

日程:

2015 年 10 月 22 日, 同济大学综合楼 1305, 会议语言: 中文 / 英语

Oct 22nd, 2015 Zonghe Building of Tongji University 1305, Language: Chinese /
English

上午 (Morning Session)

8:40 – 9:00

开幕式致辞 (Opening Speech)

主持人: 高旭军教授 (同济大学中德经济法研究所所长)

Moderator: Prof. Dr. GAO Xujun (Director of the
Sino-German International Economic Law Institute)

Prof. Dr. Astrid Stadler, Konstanz Univ. (德国康斯坦茨
大学教授, 德国联邦司法部冲突法咨询委员会成员)

Prof. Dr. Reinhard Singer, Humboldt Univ. (德国柏林

洪堡大学教授，联邦税务顾问团“劳动法”工作组成员)
Frau Susanne Otte, Deputy Dean of CDHK (同济大学中德学院副院长)

程德理副教授（同济大学法学院副院长）

Prof. Dr. CHENG Deli (Deputy Dean of the Tongji Law School)

主持人：朱雪忠教授（同济大学知识产权学院院长） / 梁爽副教授（华东政法大学）

Moderator: Prof. Dr. ZHU Xuezhong (Director of Tongji IP Institute) /Prof. Dr. LIANG Shuang (East China University of Political Science and Law)

9:00 – 9:30

Prof. Dr. Jochen Glöckner (Kostanz Univ.):

作为市场的资本市场及市场保护（秩序自由主义进路，经济学上的根据；一般保护体系）

Capital Market as Market and Protection of Market (Ordoliberal approach, economic justification; common protection system)

9:30 – 10:00

于馨淼副教授（同济大学）

具有中国特色的社会主义市场经济及其在中国反垄断法执行中的表现

Associate Prof. Dr. YU Xinmiao (Tongji Univ.)

Socialist Market Economy with Chinese Characteristics and its Reflection in Enforcement of the AML

10:00 – 10:20

茶歇及合影

Coffee Break and Group Photo

主持人：宋晓亭教授（同济大学法学院副院长） / 闫卫军教授（上海外国语大学法学院）

Moderator: Prof. Dr. SONG Xiaoting (Deputy Dean of the Tongji Law School) /Prof. Yan Weijun (Law School of Shanghai Foreign Language Univ.)

10:20 – 10:50

Prof. Dr. Christoph Kumpan (Humboldt Univ. of

Berlin)

借助信息和披露义务的市场透明（包括财务公开义务、公众性和特殊公告）

Market Transparency through Information and Duty of Disclosure (incl. Duty of accounting information disclosure, publicity and ad-hoc announcement)

10:50 – 11:20

高旭军教授（同济大学）

Prof. Dr. GAO Xujun (Tongji Univ.)

中国《证券法》中有关信息公开义务的规定及其实施情况调查

Study on the articles about disclosure of information of Chinese Security law and their applications

11:20 – 13:00

午餐（综合楼 1 楼餐厅）

Lunch (Café in first floor of the Zonghe Bulding)

下午（**Afternoon Session**）：

主持人：陈克（上海高级人民法院民二庭庭长）/杨大可博士(同济大学)

Moderator: Mr. CHEN Ke (Chief Judge, 2nd Civil Tribunal of Shanghai High People's Court)/Dr. Yang Dake (Tongji Univ.)

13:00 – 13:30

黄文（上海国际经济贸易仲裁委员会副秘书长）

Huang Wen (Deputy Secretary Shanghai International Economic and Trade Arbitration Commission)

中德经济关系中仲裁实践

Practice of Arbitration in German-Sino Economic Relations

13:30 – 14:00

刘炳荣（福建省高级人民法院）

LIU Bingrong (The Higher People's Court of FU Jian Province)

调解在中国法院审理案件过程中的适用实践

Practice of Mediation in Judicial Procedure of Chinese Court

14:00 – 14:30 **Prof. Dr. R. Singer (Humboldt Univ. of Berlin)**
Consumer Conciliation in Germany
可选择的争议解决途径

主持人：金泽刚教授（同济大学）/王倩博士（同济大学）

Moderator: Prof. Dr. JIN Zegang (Tongji Univ.)/Dr. Wang Qian (Tongji Univ.)

14:30 – 15:00 **Prof. Dr. R. Rengier (Konstanz Univ.)**
Culpability of Insider Trading
内幕交易的刑事可罚性

15:00 – 15:30 谢焱助理教授（同济大学）
Assistant Prof. Dr. Xie Yan (Tongji Univ.)
中国资本市场的刑法问题
Issues of Criminal Law on Chinese Capital Market

15:30 – 15:50 茶歇（Tea Break）

主持人：赵守政博士（同济大学）/徐文海博士（同济大学）

Moderator: Dr. ZHAO Shouzheng ((Tongji Univ.))/Dr. XU Wenhai (Tongji Univ.)

15:50 – 16:20 郑观助理教授（浙江大学）
Assistant Prof. Dr. ZHENG Guan (ZHE Jiang Univ.)
衍生诉讼的本质：股东的衍生权利还是原始权利？
The Nature of the Derivative Claim: Derivative or Original
Right of Shareholders?

16:20 – 16:50 **Dr. Lukas Aberle (Konstanz Univ.)/张飞虎（ZHANG Feihu, Tongji Univ.）**
中德经营者集中审查比较
Comparison between Chinese and German Review of
Concentration

- 16:50 – 17:00 **总结 (Conclusion)**
- 17:00 – 18:00 **中德法律双硕士项目合作方内部讨论**
Internal Discussion of Partners of Sino-German
Dual-Master of Law Program
- 19:00 **晚宴 (三好坞)**
Dinner within Tongji (San Haowu)